

## **COMUNE DI TRESCORE CREMASCO**

## PROVINCIA DI CREMONA

DELIBERAZIONE N. 74
---------------------

Adunanza del 02.07.2014

## VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

OGGETTO: APPROVAZIONE PROGETTO ASSOCIATO SISTEMI DI VIDEOSORVEGLIANZA. OBBLIGO AD ASSOCIARSI

L'anno **duemilaquattordici** addì **due** del mese di **luglio** alle ore **18,00** nella residenza municipale, per riunione di Giunta Comunale.

All'appello risultano:

1 BARBATI ANGELO Presente
2 PROVANA DANIELA Presente
3 CARPANI CARLANTONIO Presente

Presenti n. 3 Assenti n. 0

Partecipa il Segretario comunale **Dr. Massimiliano Alesio**, il quale provvede alla redazione del presente verbale.

Accertata la validità dell'adunanza, il Sig. **Barbati Angelo** in qualità di Sindaco ne assume la presidenza, dichiarando aperta la seduta e invitando la Giunta Comunale a deliberare in merito all'oggetto sopra indicato.

La presente deliberazione è divenuta esecutiva il . .

IL SEGRETARIO COMUNALE F.to Dr. Massimiliano Alesio

## APPROVAZIONE PROGETTO ASSOCIATO SISTEMI DI VIDEOSORVEGLIANZA. OBBLIGO AD ASSOCIARSI

## LA GIUNTA COMUNALE

<u>PREMESSO</u> che la Giunta Regionale della Lombardia, con la deliberazione n. X/1445 del 28 febbraio 2014, ha approvato i criteri e le modalità per l'assegnazione di cofinanziamenti per la realizzazione di progetti in materia di sicurezza urbana - biennio 2014/2015, ai sensi dell'articolo 27 della L.R. n. 4/2003.

<u>DATO ATTO</u> che, fra i progetti finanziabili, è prevista la realizzazione di sistemi di videosorveglianza.

RILEVATO che la predetta deliberazione prevede la seguente disciplina generale:

- a) Percentuali di finanziamento: per la nostra tipologia (progetto in gestione associata e relativo ad impianti di videosorveglianza), il cofinanziamento regionale è pari la 60%. La quota massima di finanziamento regionale per progetto è pari ad €100.000,00. Quindi, il progetto può avere un massimale di €165.000,00 (€100.000,00 Regione + €65.000,00 Comuni).
- b) <u>Termine di presentazione delle domande</u>: La domanda di partecipazione al Bando dovrà essere presentata esclusivamente *on line* a partire dalle ore 10,00 del giorno 26.05.2014 fino alle ore 12,00 del giorno 11.07.2014 all'indirizzo telematico: https://gefo.servizirl.it/.
- c) Documentazione di corredo alla domanda:
  - 1) domanda Ente singolo;
  - 2) domanda Ente associato;
  - 3) relazione illustrativa progetto;
  - 4) scheda statistica;
  - 5) dichiarazione adeguamento L.R. 4/2003;
  - 6) dichiarazione Enti confinanti (per Enti associati);
  - 7) dichiarazione di adesione a iniziative regionali.
- d) **Punteggi**: il bando prevede punteggi diversificati in relazione all'articolazione dei progetti.
- e) <u>Termine per la realizzazione del progetto</u>: I progetti finanziati devono essere realizzati entro il 31 marzo 2015.

<u>RILEVATO</u>, altresì, che i Comuni di Palazzo Pignano e Trescore Cremasco, hanno manifestato la volontà di predisporre e presentare un progetto associato per la realizzazione di sistemi di videosorveglianza.

## RILEVATO, ancora, che:

- Il progetto associato è stato elaborato da Alarm System S.r.l. di Treviglio.
- Gli adempimenti connessi alla redazione complessiva della domanda di finanziamento ed alla sua presentazione (studio di fattibilità definitivo; domanda di finanziamento; gestione progetto approvato) verranno effettuati dalla Te.be.sco. srl di Lodi, sulla base dell'allegato documento, disciplinante le prestazioni di servizi ora indicate, da effettuarsi in regime giuridico di appalto di servizio ai sensi del Codice dei Contratti Pubblici.

<u>PRESA VISIONE</u> del progetto associato, denominato "*Progetto Videosorveglianza Territoriale*", e costituito dai seguenti elaborati:

- 1. Progetto video Comuni
- 2. Trescore (1)
- 3. Palazzo Pignano (1 e 2)

<u>PRECISATO</u> che il progetto associato presenta il seguente quadro complessivo lordo:

- a) Intervento **Trescore Cremasco**: €19.590,00 + IVA 22% (€4.309,80) = €23.899,80
- b) Intervento **Palazzo Pignano**: €30.849,00 + IVA 22% (€6.786,78) = 37.635,78
- c) Compenso complessivo lordo **TEBESCO S.r.l.** €2.564,00 ( Palazzo Pignano : €1.564,04 + Trescore Cremasco €999,96).

## **TOTALE COMPLESSIVO LORDO** €64.099,58

## RILEVATO che:

- La quota di €23.899,80, relativa al Comune di Trescore Cremasco, verrà finanziata nel seguente modo: €9.559,52 mezzi propri di bilancio + 14.339,88 finanziamento regionale da Bando.
- Il compenso complessivo lordo, in favore di Te.be.sco. srl, per le attività sopra indicate, è pari alla somma di € 2.564,00. Tale compenso verrà erogato solo in caso di positiva acquisizione del contributo regionale.
- La deliberazione regionale prevede espressamente la possibilità di differire l'effettiva approvazione e stipula della convenzione per la gestione associata del progetto sino al 31 ottobre 2014. Entro tale data, tuttavia, con deliberazione di Giunta, i Comuni devono effettuare formale impegno ad associarsi.

RITENUTO di approvare il progetto e di obbligarsi ad associarsi.

VISTO il D. Lgs. 267/2000.

VISTO il D.Lgs n. 163/2006.

<u>ACQUISITI</u> i pareri favorevoli espressi dai Responsabili di Servizi in ordine alla regolarità tecnico-contabile ai sensi dell'articolo 49 del D. Lgs. 267/2000.

## EFFETTUATA LA VOTAZIONE:

Ad unanimità di voti espressi dagli aventi diritto in forma palese per alzata di mano:

## **DELIBERA**

- 1. Di approvare il progetto associato, così come indicato in premessa (elaborato da Alarm System di Treviglio S.r.l.) relativo ai lavori di realizzazione di sistemi di videosorveglianza, interessanti i territori comunali di Palazzo Pignano e Trescore Cremasco.
- 2. Di approvare il documento, disciplinante le prestazioni di servizi, da effettuarsi da parte della Te.be.sco di Lodi, in regime giuridico di appalto di servizio ai sensi del Codice dei Contratti Pubblici. Corrispettivo complessivo lordo previsto: €2.564,00 ( Palazzo Pignano : €1.564,04 + Trescore Cremasco €999,96).
- **3.** Di imputare la spesa, relativa alla propria quota di compartecipazione (€9.559,52) al codice intervento 2.08.01.05 capitolo 2817, del Bilancio di previsione anno 2014.
- **4.** Di dare atto che il compenso complessivo lordo di €2.564,00, in favore di Te.be.sco. srl, per le attività indicate in premessa, verrà erogato solo in caso di positiva acquisizione del contributo regionale.
- 5. Di obbligarsi formalmente a:
  - associarsi per la realizzazione e la gestione associata del progetto con il Comune di Palazzo Pignano;
  - approvare e stipulare, entro il termine del 31 ottobre 2014, una specifica convenzione con il Comune di Palazzo Pignano, avente durata pari a 11 anni.
- **6.** Di individuare il Comune di Palazzo Pignano quale Comune capo fila per il progetto associato in approvazione.

Stante l'urgenza di procedere, con separata votazione ad unanimità di voti:

DELIBERA
 7. Di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile, ai sensi dell'articolo 134, comma 4 D. Lgs. 267/2000.



Crema Li, 1 lug. 14

## PROGETTO VIDEOSORVEGLIANZA TERRITORIALE

Progetto per l'installazione impianto di videosorveglianza territoriale nei comuni di: PALAZZO PIGNANO (CR) E TRESCORE CREMASCO (CR)

RELAZIONE TECNICA

Via Crivelli, 2 – 24047 TREVIGLIO(BG) – Tel 0363.303725 – Fax 0363-41.635 Cap. Soc. € 10.400,00 i.v. – Registro Ordine 26578 – Vol. № 41086 Reg. Imp. Bergamo № 42037 – R.E.A. Bergamo № 264570 – Cod. Fisc. / P.IVA 021222220169 Unità locale Cremona – Via Mocchino, 1/3 – 26100 Cremona – Tel 0372.569243 – Fax 0372.20974



## **PROGETTAZIONE**

Alarm System S.r.l. via Crivelli n°2, 24047 Treviglio (BG) P.IVA /C.F.: 02122220169 tel. 0363-303725

## **AZIENDA ESECUTRICE:**

Alarm System S.r.l. via Crivelli n°2, 24047 Treviglio (BG) P.IVA /C.F.: 02122220169 tel. 0363-303725

## **RESPONSABILE TECNICO:**

Grandini Stefano



#### **OBIETTIVI:**

L'installazione del suddetto impianto di videosorveglianza ha come obiettivo il controllo mediante telecamere delle aree pubbliche di particolare interesse storico e/o soggette a rischio di atti vandalici o effrazioni in genere. Nel rispetto delle norme vigenti in merito alla privacy legata ai sistemi di videoregistrazione. Il presente impianto inoltre presenta un collegamento criptato e cifrato mediante programmi proprietari per la consultazione delle stesse telecamere da remoto.

## **LOCAZIONE IMPIANTO:**

L'impianto verrà installato in modo distribuito sul territorio dei comuni in oggetto a seconda delle esigenze specifiche individuate mediante un confronto con le autorità competenti locali come evidenziato nell' allegato n°1.

## APPARECCHIATURE-MATERIALE DA INSTALLARE:

Di seguito verranno descritte le apparecchiature che sono previste nel presente progetto. Le quantità saranno brevemente elencate nell' allegato n° 2, dove saranno illustrati inoltre i costi complessivi di progetto.

#### TELECAMERE IP 3 MEGAPIXEL

Queste telecamere Megapixel si contraddistinguono per compattezza e qualità delle immagini offerte; permettono di ottenere immagini alla risoluzione di 2048x1536 pixel, garantendo la ripresa dei dettagli più remoti di una scena anche in condizioni di poca luminosità nella scena da riprendere. Grazie al loro grado di protezione IP66 possono essere installate all'interno e all'esterno. Ottica Varifocale da 2.8-12mm. Le versioni a 3Mpx generano video "Real Time" alla risoluzione Full-HD (12.5fps a 3Mpx). La sensibilità offerta da queste telecamere è di 0,011ux. La caratteristica D&N a commutazione meccanica del filtro IR assicura un'elevata nitidezza dell'immagine sia a colori che b/n. Queste telecamere sono dotate di led IR ad elevate prestazioni, con avanzata tecnologia di riduzione del rumore "3D DNR" ed eccellente capacità e sensibilità di ripresa in condizioni notturne, con una visibilità fino a 30mt.

## TELECAMERE ANALOGICHE ALTA DEFINIZIONE

Queste telecamere di tipo Day&Night elettronico con illuminatore IR sino a 30-40m da esterno IP66, con ottica varifocale 2.8-12mm, staffa con passaggio cavi regolabile su 3 assi antivandalo, 720 TVL, garantiscono una risoluzione di altissimo livello.

## VIDEOREGISTRATORE DIGITALE

Videoregistratore compatto FANLESS con algoritmo di compressione H.264 e codifica di tipo Dual Stream, 4/8/16 ingressi video a seconda delle esigenze, sino a 15 ips/ch in 960x576. 1 ingresso audio, canale voice talk, 1 uscita video VGA (FullHD), 1 uscita video HDMI (FullHD), 1 uscita video CVBS, dotata ingressi di allarme e uscite di allarme, porta RS485. La scheda di rete Ethernet tipo 10/100M supporta sino a 128 connessioni simultanee, 60Mbps in rete, web server multi browser. Equipaggia 1HDD SATA sino a 4TB, con 2 porte USB di serie, alimentatore esterno 12Vdc, consumo 10W, temperatura di esercizio da -10°C sino a 55°C.



#### SISTEMA DI TRASMISSIONE

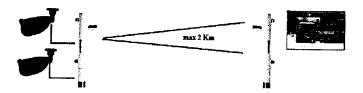
Il sistema di trasmissione video audio wifi è molto ampio e verrà illustrato nei vari paragrafi seguenti:

Il sistema di trasmissione video audio wifi è stato progettato per i sistemi di videosorveglianza wifi in alta risoluzione supporta telecamere IP fino a 5 Megapixel. Ideale per costruire reti di videosorveglianza urbana senza fili, il sistema di trasmissione wifi ip è in grado di trasmettere video e audio fino a 2 Km nella versione standard e fino a 5 Km nella versione con antenna parabolica 30 dbi

- Sistema di trasmissione video audio su frequenza 5.470 5.725 GHz: il sistema di trasmissione video wireless lavora su nuova frequenza 5,6 GHz, questo consente un alta qualità e stabilità del video audio trasmesso, sistema libero dalle interferenze delle comuni e ormai sature bande a 2,4 GH, trasmissione senza interferenze (industriale, router 2,4 GHz, 802.11, Bluetooth, radiotelefonia, ecc.)
- Trasmissione video in HD per telecamere IP megapixel: Il sistema di trasmissione wifi, supporta la trasmissione video in HD e quindi telecamere ip e telecamere megapixel, supporta le seguenti risoluzioni video: da HD1080p (1920x1080) a 1440x960,
- Distanza utile trasmissione wifi: il trasmettitore wifi IP, nella composizione base con doppia antenna direttiva da 16 dbi trasmette il segnale fino a 2 Km (senza ostacoli), la portata può essere aumentata fino a 5 Km collegando un antenna parabolica 30 dbi.
- Sicurezza e password di accesso: Trasmissione del segnale completamente sicura è fornito
  utilizzando il codice a 64/128/152 bit e una serie di altre garanzie, come sistema di
  trasmissione FIREWALL. Il software permette inoltre la configurazione remota,
  l'impostazione precisa delle chiavi di accesso e permette di separare le telecamere dal resto
  della rete utilizzando il routing.
- Doppia porta ethernet: la seconda porta ethernet dà la possibilità di collegare antenne esterne, alimentazione POE per telecamera IP, collegamento trasmettitore wifi ip per ritrasmettere il segnale wifi (ponte wifi).

### Esempio:

Per collegare 1 telecamera ip di videosorveglianza = 2 trasmettitori wifi Per collegare 4 telecamere ip di videosorveglianza = 5 trasmettitori wifi Note: ad ogni trasmettitore wifi possono essere collegate 2 telecamere ip





## TELECAMERE ANALOGICHE ALTA DEFINIZIONE PER RILEVAMENTO TARGHE

Unità di ripresa progettata espressamente per la cattura di targhe di autoveicoli ad alta velocità, con qualsiasi condizione di luce composta da telecamera 1/3" a 520 linee Day & Night con rimozione del filtro IR, illuminatore IR LED integrato con apertura 17°, elettronica di controllo e sincronizzazione, obiettivo varifocale asferico 5÷50mm Day & Night e custodia IP66 completa di supporto e snodo da parete con passaggio cavi protetto distanza di ripresa fino a circa 35/40mt alimentazione 24Vac.

## TELECAMERE ANALOGICHE ALTA DEFINIZIONE ALTA SENSIBILITA'

Telecamera bullet STARLIGHT II, CCD 1/3" Sony EX-view HAD II, QUAD (960H), ottica varifocal asferica 2,8~10mm., risoluzione 650 TVL, sensibilità 0.00001lux/F1.0, filtro meccanico automatico, custodia in alluminio con tettuccio, grado di protezione IP67, assorbimento massimo 145mA, alimentazione 12Vcc. 2,8-10MM.

## TELECAMERE ANALOGICHE ALTA DEFINIZIONE ANTIVANDALO

Telecamera bullet Day/Night, CCD 1/3" Sony EXview HAD, IR 40 LED, ottica varifocal 3,8~9,5mm., risoluzione 520 TVL, portata IR 50 mt., custodia in alluminio con tettuccio, grado di protezione IP65, assorbimento massimo 1A (IR on), alimentazione 12Vcc.



## Distribuzione apparecchiature e costi complessivi:

## Comune di Trescore Cremasco:

Come da mappatura in allegato nº1 i siti interessati sono:

- Via Zanini (parcheggio)
- SP2
- Discarica
- Via Verdelli
- Via Alzeni dir. Via Scaini
- Passaggio Tedot
- Via Pavesi
- Via Dugnani/Roggia Fontanile

## Apparecchiature previste:

- Nº 11 telecamere IP 3 MPixel risoluzione 2048x1536 pixel, IP66, Varifocale da 2.8-12mm
- N°8 sistemi di trasmissione completi di trasmittente e ricevente mod. nanostation5
- N°8 set materiale di consumo quali: cavi Ftp cat. 6e Gr.4, estensioni per pali ad occorrenza
- Oneri di adeguamento sicurezza

il costo per l'installazione di quanto sopra è pari ad € 19590,00 (diciannovemilacinquecentonovanta/00) + IVA 22% (4309,80)



## Comune di Palazzo Pignano:

Come da mappatura in allegato nº1 i siti interessati sono:

- Atiquarium
- Chiesa e oratorio
- Chiesa Fraz. Scannabue
- Casa comunale
- Magazzino comunale
- Scuola elementare Fraz. Scannabue
- Scuola materna Fraz. Scannabue
- Scuola elementare
- Scuola materna
- Piazza Fraz. Scannabue

## Apparecchiature previste:

- Nº 4 telecamere per rilevamento targhe 520 linee Day & Night, obiettivo varifocale asferico 5÷50mm, IP66
- N° 22 telecamere alta definizione Day&Night, con illuminatore IR, IP66, 720 TVL
- Nº 10 videoregistratori digitale 4 canali FANLESS, con algoritmo di compressione H.264 e codifica di tipo Dual Stream, sino a 15 ips/ch in 960x576
- N° 2 telecamere alta definizione antivandalo, CCD 1/3" Sony EXview HAD, IR 40 LED, ottica varifocal 3,8~9,5mm., risoluzione 520 TVL
- Nº 1 telecamera alta definizione alta sensibilità bullet STARLIGHT II, CCD 1/3" Sony EXview HAD II), ottica varifocal asferica 2,8~10mm., risoluzione 650 TVL, sensibilità 0.00001lux/F1.0
- N°8 set materiale di consumo quali: cavi Ftp cat. 6e Gr.4, estensioni per pali ad occorrenza
- N°2 sistemi di trasmissione completi di trasmittente e ricevente mod. nanostation5
- Oneri di adeguamento sicurezza

il costo per l'installazione di quanto sopra è pari ad € 30849,00 (trentamilaottocentoquarantanove/00) + IVA 22% (6786,78)

## Costi totale messa in opera per i due comuni:

€ 61535,58 (sessantunmilacinquecentotrentacinque/58) I.V.A. Inclusa

Via Crivelli, 2 – 24047 TREVIGLIO(BG) – Tel 0363.303725 – Fax 0363.41.635 Cap. Soc. € 10.400,00 i.v. – Registro Ordine 26578 – Vol. № 41086 Reg. Imp. Bergamo № 42037 – R.E.A. Bergamo № 264570 – Cod. Fisc. / P.IVA 021222220169 Unità locale Cremona – Via Mocchino, 1/3 – 26100 Cremona – Tel 0372.569243 – Fax 0372.20974

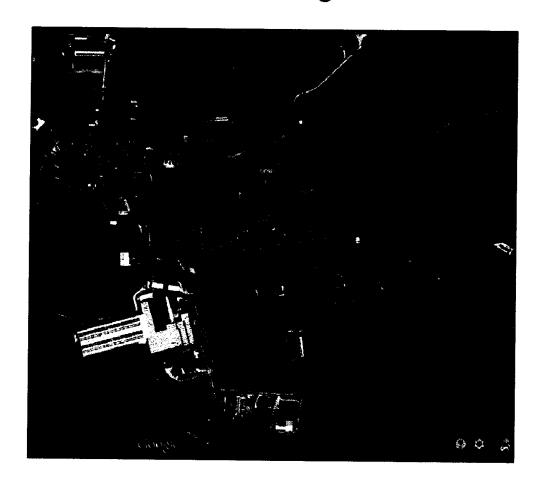
## **ALLEGATO 1**

## Comune di Trescore Cremasco





# Comune di Palazzo Pignano





#### DOMANDA DI FINANZIAMENTO - facsimile Disciplinare d'Incarico

La Te.be.sco. srl con sede in Lodivecchio	o (LO) via Falcone e Borsellir	10,4/A CCIAA MI 1373690 CF e PI
10428330152, s'impegna ad offrire a		
un'attenta analisi del bando		
pubblicato su	il	relativo al
finanziamento di		
ed a elaborare la domanda di finanziamento	al fine dell'ottenimento del c	ontributo.

## Nello specifico, offriamo:

- Studio di fattibilità definitivo: viene elaborato, per l'azione di finanziamento interessata, uno studio
  definitivo di fattibilità dell'intera operazione comprensivo del nostro compenso, dei costi generali,
  dell'entità del lavoro da svolgere anche da parte del personale comunale e dell'ammontare del contributo
  erogato.
- Domanda di finanziamento: l'elaborazione della domanda verrà seguita da un'équipe di esperti con pluriennale esperienza ed avente competenze scientifiche, giuridiche e gestionali. L'équipe è quindi in grado di offrire un lavoro integrato e una collaborazione totale in ogni singola fase dell'iter per l'approvazione del contributo, garantendo così un'elevata qualità della compilazione delle modulistica e il rispetto dei requisiti indicati nel bando. Per la Te.Be.Sco. srl è di essenziale importanza discutere le modalità di presentazione della domanda con gli interlocutori istituzionali (Commissione Europea, Stato, Regioni, Province, Fondazioni, ecc.) per avere, ove possibile, una prevalutazione che aiuterà a correggere eventuali anomalie.
- Gestione progetto approvato: in seguito all'approvazione della domanda di contributo presentato, la
  Te.Be.Sco. srl è in grado di seguirvi nella gestione del progetto stesso seguendo tutte le fasi di
  realizzazione e occupandosi delle pratiche necessarie per la rendicontazione, dalla presentazione dei
  giustificativi economico-finanziari all'elaborazione delle relazioni di risultato, fino al totale incasso del
  contributo.

## Art. 1 - Tempi e modalità dell'incarico

Non vengono fissati per il presente incarico, particolari tempi e modalità di organizzazione del lavoro, purché vengano rispettate tutte le disposizioni della normativa applicata.

### Art. 2 - Durata dell'incarico

La durata dell'incarico è fino all'ottenimento del finanziamento e/o fino alla gestione del progetto approvato. Decorre dall'esecutività della determinazione dirigenziale o deliberazione Comunale, con l'avvertenza che eventuali fatture, emesse in epoca posteriore ma riferite ad importi liquidati in periodo anteriore alla scadenza del mandato, dovranno essere comunque saldate.

L'incarico viene considerato di fatto estinto da quando, per qualsiasi motivo, cessa la possibilità di ottenere l'aiuto.

#### Art. 3 - Determinazione del compenso.

Premesso che non esistono tabelle in tale materia, il nostro compenso per l'elaborazione della domanda di finanziamento è stabilito in una percentuale pari al ....... % + Iva sul contributo ottenuto.

### Art. 4 - Pagamenti del compenso

La fattura verrà corrisposta solo previa riscossione del contributo da parte del beneficiario e sarà emessa all'incasso del contributo.

Il Comune dovrà comunicare il contributo incassato entro 30 giorni.

Il compenso dovrà essere saldato entro 30 giorni dalla presentazione della fattura mediante bonifico bancario.

#### Art. 5 - Incombenze del Comune

Il Comune s'impegna a fornire alla Te.Be.Sco. srl tutta la documentazione necessaria per poter elaborare correttamente la pratica e afferma inoltre di conoscere gli impegni imposti dalla normativa applicata.

Non può essere imputata responsabilità alla ditta Te.Be.Sco. srl in caso di:

- a) trasmissione da parte del Comune di dati o documenti errati o non veritieri;
- b) mancata osservanza da parte del Comune delle disposizioni previste dalla normativa applicata;
- c) non riscossione del contributo, anche perché il progetto è sottoposto all'esame di una Commissione che decide se erogare o meno il contributo sulla base di molteplici motivazioni tra cui la disponibilità economica. Art. 6 Recesso

Entrambi le parti possono recedere dal presente contratto mediante comunicazione da trasmettere con lettera raccomandata con avviso di ricevimento, con preavviso di almeno 60 giorni. Il Comune rimborserà alla Te.Be.Sco. srl le eventuali spese da questa sostenute ed impegnate in base al presente contratto nonché il compenso per l'opera svolta fino al momento del recesso.

Art. 7 - Controversie/Clausola Arbitrale

Le controversie che dovessero insorgere in merito all'interpretazione, esecuzione o risoluzione della presente scrittura privata dovranno essere risolte mediante il ricorso al giudizio di un collegio arbitrale composto da tre membri, di cui uno nominato per parte ed il terzo con funzione di presidente, che sarà scelto d'intesa tra le stesse o, in caso di disaccordo, dal Presidente del Tribunale di Lodi.

La richiesta di arbitrato dovrà contenere i termini della controversia, l'indicazione della persona scelta come proprio rappresentante e dovrà essere notificata a mezzo Ufficiale Giudiziario. Entro 15 giorni da tale comunicazione, la parte ricevente dovrà comunicare all'altra parte il nominativo del proprio arbitro. Il terzo arbitro, che agirà da presidente, sarà nominato entro i successivi 15 giorni dagli arbitri nominati dalle parti. L'arbitrato avrà luogo in Lodi. Gli arbitri decideranno ex equo et bono e la loro decisione dovrà essere resa entro e non oltre 120 giorni dall'instaurazione del collegio arbitrale.

Le spese relative saranno anticipate nella misura del 50% per parte.

Per quanto non espressamente previsto dal presente articolo, le parti rinviano alle relative disposizioni di legge.

Il presente atto è impegnativo per la Te.Be.Sco. srl dopo la sua sottoscrizione, mentre per il Comune lo diventa solo dopo l'esecutività della deliberazione o determinazione di conferimento dell'incarico.

La presente scrittura privata è soggetta a registrazione solamente in caso di uso - D.P.R. 26/04/1986 n. 131 artt. 5, 39 e 40.

Tutti i Vostri dati personali verranno da noi trattati ai sensi dell'articolo 13 del D.lgs n. 196/2003 sulla privacy. Tali dati non saranno in nessun caso ceduti a terzi.

Letto, confermato e sottoscritto	, li
Amministrazione Comunale	Te.Be.Sco. srl (Amministratore Delegato)
	Roberto Tenca

Ex artt. 1341-1342 C.C. si approvano espressamente le clausole ex art. 6 - Recesso e art. 7 -Controversie/Clausola Arbitrale.

Letto, confermato e sottoscritto. ....., li....., li.....

Amministrazione Comunale

Te.Be.Sco. srl (Amministratore Delegato) Roberto Tenca

## Letto, approvato e sottoscritto.

## **Il Sindaco** F.to Barbati Angelo

## **Il Segretario Comunale** F.to Dr. Massimiliano Alesio

## REFERTO DI PUBBLICAZIONE

(art. 124 del D.Lgs. 267/2000)

Si certifica che copia del presente verbale viene affisso all'albo comunale per la pubblicazione di 15 giorni consecutivi dal 08.07.2014 al 22.07.2014

F.to Il Messo Comunale

Addì, 08.07.2014

Il Segretario Comunale F.to Dr. Massimiliano Alesio

## PARERI DI COMPETENZA (Art. 49 Comma 1° del D. Lgs. 267/2000)

Si esprime parere **FAVOREVOLE** in ordine alla regolarità tecnica

Si esprime parere **FAVOREVOLE** in ordine alla regolarità contabile ed alla copertura finanziaria

IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO F.to Dr. Massimiliano Alesio IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO FINANZIARIO F.to Loredana Fuschi

Copia conforme all'originale per uso amministrativo.

Trescore Cremasco lì, 08.07.2014

Il Segretario Comunale Dr. Massimiliano Alesio